

Adroddiad i	Awdurdod Tân ac Achub Gogledd Cymru
Dyddiad	17 Ebrill 2023
Swyddog Arweiniol	Dawn Docx, Prif Swyddog Tân
Swyddog Cyswllt	Dawn Docx
Pwnc	Dyfarniadau Cyflog Diffoddwyr Tân a Gweithredu Diwydiannol Posibl



DIBEN YR ADRODDIAD

1. Rhoi'r wybodaeth ddiweddaraf i Aelodau ar hynt yr anghydfod ynghylch cyflogau diffoddwyr tân a gweithredu diwydiannol. posibl.

CRYNODEB GWEITHREDOL

2. Mae'r Prif Swyddog Tân (PST) wedi rhoi gwybodaeth yn rheolaidd i Aelodau Awdurdod Tân ac Achub Gogledd Cymru (yr Awdurdod) ar hynt y trafodaethau cyflog cenedlaethol ar gyfer diffoddwyr tân, a pharatoadau Gwasanaeth Tân ac Achub Gogledd Cymru (y Gwasanaeth) ar gyfer diwydiant diwydiannol posibl.
3. Yn ystod y trafodaethau ar 7 Chwefror 2023, cyflwynodd y Cyd-gyngor Cenedlaethol (NJC), ar ran cyflogwyr y gwasanaeth tân, gynnis diwygiedig. Roedd y cynnis hwn yn cynnwys codiad cyflog o 7% wedi'i ôl-ddyddio i fis Gorffennaf y llynedd a 5% arall o fis Gorffennaf 2023.
4. Yna cynhaliodd Undeb y Frigâd Dân (FBU) bleidlais ymhlith aelodau gydag argymhellid i dderbyn y cynnis cyflog. Canlyniad y bleidlais hon oedd derbyn y cynnis, gyda 84% o'r holl aelodau cymwys yn pleidleisio, a 96% o'r rhain yn pleidleisio dros dderbyn y cynnis.
5. Ar ran y Gwasanaeth, croesawodd y PSA y setliad sy'n dod â'r bygythiad uniongyrchol o weithredu diwydiannol i ben. Yna rhoddodd yr holl baratoadau ar gyfer parhad busnes o'r neilltu yn swyddogol.
6. Dylid nodi nad oes cyllid canolog ychwanegol yn gysylltiedig â'r cynnis cyflog hwn, sy'n golygu y bydd yn rhaid dod o hyd i'r arian o gyllideb y Gwasanaeth. O ganlyniad, bydd y ffocws eleni ar roi opsiynau i'r Aelodau drwy'r Adolygiad o'r Ddarpariaeth Frys; i ddod o hyd i'r cydbwysedd priodol rhwng yr heriau sy'n ein hwynebu fel gwasanaeth tân ac achub i amddiffyn pobl Gogledd Cymru a sicrhau bod gennym gyllideb gynaliadwy.

SYLWADAU GAN Y PANEL GWEITHREDOL NEU'R PWYLLGOR ARCHWILIO

7. Rhoddwyd diweddariad llafar gan y PST i Aelodau'r Panel Gweithredol ar 20 Mawrth 2023, fel rhan o faterion yn codi o'r set flaenorol o gofnodion. Ar yr un diwrnod rhoddodd y Dirprwy Brif Swyddog Tân (DBST) y wybodaeth ddiweddaraf i Aelodau'r Pwyllgor Archwilio mewn modd tebyg.

ARGYMHELLIAD

8. Gofynnir i'r aelodau
- i) nodi bod cynnig cyflog y NJC i gyflogeion ar delerau ac amodau'r llyfr llwyd wedi'i dderbyn;
 - ii) nodi bod paratoadau ar gyfer gweithredu diwydiannol wedi dod i ben; a
 - iii) nodi'r goblygiadau ariannol.

GOBLYGIADAU

Amcanion Llesiant	Gall y Gwasanaeth ganolbwyntio nawr ar gyflawni ei amcanion Llesiant, gan gynnwys darparu opsiynau o adolygiad o'r ddarpariaeth frys.
Cyllideb	Roedd y dyfarniad cyflog yn fwy na'r hyn a gyllidebwyd ar gyfer 2023/24. Bydd y diffyg o £1 miliwn yn cael ei dalu o'r cronfeydd wrth gefn ar gyfer eleni ond bydd angen ei gynnwys yn y trafodaethau ar y gyllideb ar gyfer 2024/25.
Cyfreithiol	O dan Ddeddf Argyfyngau Sifil Posibl 2004 (CCA) mae gan yr Awdurdod Tân ac Achub ddyletswydd i gynllunio ar gyfer unrhyw darfu ar ddarpariaeth y Gwasanaeth, sy'n cynnwys effaith gweithredu diwydiannol.
Staffio	Yn unol â thelerau ac amodau cenedlaethol, fe wnaeth pob cyflogai ar delerau ac amodau'r llyfr llwyd o lefel Diffoddwr Tân i Reolwr Ardal dderbyn y cyflogau newydd a'r tâl ôl-ddyddiedig ym mis Mawrth 2023.
Cydraddoldeb/Hawliau Dynol/ y Gymraeg	Dim
Risgiau	Lleihad yn y risg o ddirywiad mewn cysylltiadau diwydiannol. Cynnydd mewn risgiau ariannol.